KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 3491/92

af 2. december 1992

om en fast støtte til produktion af sukkerroer og en særlig støtte til forarbejdning af sukkerroer til hvidt sukker på Azorerne

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1600/92 af 15. juni 1992 om særlige foranstaltninger for visse landbrugsprodukter til fordel for Azorerne og Madeira (1), særlig artikel 25, stk. 3,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1676/85 af 11. juni 1985 om regningsenhedens værdi og om de omregningskurser, der skal anvendes i den fælles landbrugspolitik (2), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2205/90 (3), særlig artikel 12, og

ud fra følgende betragtninger:

Det er i artikel 25 i forordning (EØF) nr. 1600/92 fastsat, at der på visse betingelser ydes en fast hektarstøtte til udvikling af sukkerroeproduktionen på Azorerne og en særlig støtte til hvidt sukker fremstillet af sukkerroer, der er høstet på Azorerne;

for at sikre støttens effektivitet bør betingelserne for støtten fastlægges, herunder minimumsbetingelserne for ydelse af støtte samt de administrative formaliteter;

der bør fastsættes bestemmelser for de tilfælde, hvor støtten udbetales uretmæssigt;

forordning (EØF) nr. 1600/92 trådte i kraft den 1. juli 1992; da Portugal allerede har anvendt de i nærværende forordning fastsatte kriterier og betingelser før begyndelsen af nævnte produktionsår, bør den anvendes fra samme tidspunkt;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Sukker —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

På betingelserne i denne forordning udbetaler Portugal til producenter af sukkerroer høstet på Azorerne og til den forarbejdningsvirksomhed, der på Azorerne fremstiller hvidt sukker af disse sukkerroer, henholdsvis den faste hektarstøtte og den særlige forarbejdningsstøtte, der er nævnt i artikel 25 i forordning (EØF) nr. 1600/92.

Artikel 2

1. Med henblik på den faste hektarstøtte anmelder sukkerroeproducenterne inden høsten de tilsåede arealer til den af Portugal udpegede ansvarlige tjeneste. De indgiver samtidig en skriftlig ansøgning om støtte.

2. De støtteberettigede arealer skal pr. producent udgøre mindst:

a) 0,1 ha for produktionsåret 1992/93

b) 0,2 ha for produktionsåret 1993/94

c) 0,3 ha for de følgende produktionsår.

3. En støtteansøgning tages kun i betragtning, hvis der produceres mindst 25 tons sukkerroer pr. ha.

4. Støtten i stk. 1 kan først udbetales, når roerne er høstet og leveret til forarbejdningsvirksomheden. Denne meddeler den ansvarlige tjeneste, hvilke mængder roer, der er leveret af hver producent.

Artikel 3

1. Med henblik på den særlige støtte indgiver forarbejdningsvirksomheden en skriftlig ansøgning til den ansvarlige tjeneste.

I ansøgningen anføres det, hvilke mængder hvidt sukker, der er fremstillet af sukkerroer høstet på Azorerne, og den ledsages af:

a) bevis for køb af sukkerroer for hver producent, der har leveret roer til forarbejdning, og

b) fra og med produktionsåret 1993/94 et skriftligt tilsagn om ikke at raffinere råsukkeret i den periode, hvor roerne forarbejdes til hvidt sukker.

2. Den i stk. 1 omhandlede støtte kan først udbetales, når det er konstateret, at de på Azorerne høstede roer faktisk er forarbejdet til hvidt sukker.

Artikel 4

1. Portugal træffer alle nødvendige foranstaltninger for at sikre, at støtten i artikel 2 og 3 ydes for højst 10 000 tons hvidt sukker produceret på Azorerne pr. produktionsår.

(1) EFT nr. L 173 af 27. 6. 1992, s. 1.
(2) EFT nr. L 164 af 24. 6. 1985, s. 1.
(3) EFT nr. L 201 af 31. 7. 1990, s. 9.

2. Portugal træffer alle yderligere foranstaltninger, der er nødvendige for at anvende forordningen, og særlig sådanne, som vedrører indgivelse af støtteansøgninger, kontrol af bilag og kontrol med de høstede roearealer og roemængder og de fremstillede mængder af hvidt sukker.

Artikel 5

Portugal meddeler Kommissionen :

a) senest tre måneder efter forordningens ikrafttrædelse de yderligere foranstaltninger i medfør af artikel 4, stk. 2

b) senest 45 arbejdsdage efter udgangen af hvert kalenderår :

— de arealer, der er ansøgt om fast hektarstøtte for, og det samlede udbetalte støttebeløb

— den producerede mængder hvidt sukker og det samlede udbetalte beløb for den særlige forarbejdningsstøtte.

Artikel 6

Omregning til portugisiske escudos :

a) af støtten i artikel 2 sker ved hjælp af den landbrugsomregningskurs, der gælder på datoen for den sidste levering af roer til forarbejdningsvirksomheden

b) af støtten i artikel 3 sker ved hjælp af den landbrugsomregningskurs, der gælder på datoen for Portugals opgørelse af forarbejdningsvirksomhedens endelige produktion.

Artikel 7

1. Hvis et støttebeløb er blevet uretmæssigt udbetalt, inddriver den ansvarlige tjeneste det udbetalte beløb, forhøjet med rente påløbende fra datoen for udbetaling af støtten indtil den faktiske tilbagebetaling. Der anvendes den rentesats, der gælder for lignende inddrivelser i portugisisk national ret.

2. Den inddrevne støtte og renterne indbetales til de udbetalende organer eller tjenester og trækkes af disse fra de udgifter, der finansieres af EUGFL, i forhold til EF-tilskuddet.

Artikel 8

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Den anvendes fra produktionsåret 1992/93.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 2. december 1992.

På Kommissionens vegne

Ray MAC SHARRY

Medlem af Kommissionen